



Cod. Fisc. - Steuerkodex Nr. 00342270212  
Part. IVA - Mwst.

Prot. Nr. 4580  
Ahrntal/Valle Aurina, 24.05.1990

## VERORDNUNG

Die Luft wird besonders in der kalten Jahreszeit durch stehende Fahrzeuge mit laufendem Motor noch mehr belastet als notwendig.

Nachdem das Verkehrsaufkommen ständig steigt (vgl. Mitteilungsblatt 1990/1 der Gemeinde Ahrntal, S. 37), ist es notwendig, wenigstens die unnötige Luftverschmutzung einzudämmen.

Die folgende Maßnahme zur Reinhaltung der Luft ist im Interesse der öffentlichen Gesundheit, also für Mensch und Umwelt dringend notwendig.

Nach Einsichtnahme:

- in den Gemeinderatsbeschuß Nr. 24 vom 2. März 1990;
- in das Gesetz Nr. 833 vom 23. Dez. 1978, Art. 32;
- in das Gemeinderelement über Hygiene genehmigt mit Beschuß Nr. 48/R vom 30. Sept. 1964, abgeändert und ergänzt mit Beschuß Nr. 11/R vom 27. Feb. 1967;
- in die Artikel 3 und 4 der geltenden Straßenverkehrsordnung;
- in den Art. 39 des Einheitstextes über die Gemeindeordnung;

**verordnet  
der Bürgermeister:**

1. mit sofortiger Wirkung ist es im gesamten Gemeindegebiet von Ahrntal verboten, Kraftfahrzeuge ohne besonderen Grund länger mit laufendem Motor stehen zu lassen oder gar zu parken;

2. diese Verordnung wird der Allgemeinheit mittels Anbringung geeigneter Verbotstafeln zur Kenntnis gebracht;

3. die örtlich zuständigen Polizeior-gane werden ersucht, die Einhaltung dieser Verordnung zu überwachen bzw. dafür zu sorgen, daß sie eingehalten wird.

## ORDINANZA

Specialmente durante la stagione invernale l'atmosfera viene inquinata più del necessario da veicoli fermi con motore acceso.

Stante il continuo aumento del traffico (cfr. notiziario comunale n. 1/90, pag. 37), bisogna reprimere almeno l'inquinamento atmosferico completamente inutile.

Nell'interesse della pubblica salute, cioè di uomo e natura il seguente provvedimento per salvaguardare l'aria è necessario ed urgente.

Visti:

- la deliberazione consiliare 2 marzo 1990, n. 24;
- la legge 23 dic. 1978, n. 833 e soprattutto l'art. 32;
- il regolamento comunale d'igiene, approvato con deliberazione consiliare 30 sett. 1964, n. 48 modificato ed integrato con deliberazione 27 feb. 1967 n. 11;
- gli articoli 3 e 4 del vigente Codice Stradale;
- l'art. 39 del testo unico sull'Ordinamento Comunale;

**il Sindaco  
ordina:**

1. nell'intero territorio comunale di Valle Aurina è vietato - con effetto immediato - di sostare o di parcheggiare senza motivo specifico veicoli con motore acceso;

3. questo divieto viene reso noto al pubblico con l'apposizione di adeguati segnali stradali;

3. gli Organi di Polizia territorialmente competenti sono pregati di vigilare sull'osservanza della presente ordinanza risp. di provvedere affinché sia rispettata.

DER BÜRGERMEISTER/IL SINDACO  
- Josef Kitzler -

